



Chúng tôi có thể giúp quý vị học tiếng Anh

Chương Trình Anh Ngữ Di Dân Tráng Niên (Adult Migrant English Program)

Vì sao tôi nên học tiếng Anh?

Giờ đây, quý vị sống ở Úc, vì vậy học tiếng Anh là điều quan trọng.

Tiếng Anh là ngôn ngữ quốc gia của Úc. Mặc dù người dân Úc nói nhiều ngôn ngữ khác nhau, nhưng để thực sự hòa nhập vào cuộc sống Úc, quý vị cần phải hiểu và biết nói tiếng Anh. Nếu không biết tiếng Anh, quý vị sẽ gặp khó khăn khi xin việc và không thể sinh hoạt độc lập được. Tiếng Anh cũng là điều kiện cần thiết để quý vị có thể trở thành công dân Úc.

Chương Trình Anh Ngữ Di Dân Tráng Niên là gì?

Chương trình này còn được gọi là AMEP, chuyên dạy tiếng Anh căn bản để giúp di dân hoặc người tị nạn tráng niên đủ điều kiện có thể định cư suôn sẻ tại Úc.

AMEP không chỉ dạy quý vị tiếng Anh mà còn cung cấp cho quý vị kiến thức về xã hội, văn hóa và tập quán Úc. Quý vị sẽ gặp gỡ những người mới đến khác - những người có thể có cùng trải nghiệm và mục tiêu như quý vị, và quý vị sẽ có thể có thêm bạn bè mới.

AMEP là chương trình do Chính Phủ Úc tài trợ.

Tôi có đủ điều kiện tham gia chương trình hay không?

Quý vị có thể sẽ hội đủ điều kiện nếu là di dân hoặc người tị nạn định cư tại Úc và đã được cấp thị thực vĩnh viễn và chỉ có thể nói một chút hoặc không hề biết tiếng Anh. Một số di dân có thị thực tạm thời và thanh niên trong độ tuổi từ 15 đến 17 cũng có thể theo chương trình này.

Quý vị phải đăng ký với cơ sở cung cấp dịch vụ AMEP trong vòng sáu tháng kể từ khi đến Úc hoặc khi trở thành thường trú nhân tại Úc. Quý vị nên bắt đầu lớp học tiếng Anh trong vòng một năm.

Quý vị có thể học tiếng Anh tại AMEP với tổng thời gian khóa học tiếng Anh lên đến 510 tiếng trong vòng 5 năm kể từ ngày bắt đầu của thị thực hoặc với số giờ cần thiết để đạt trình độ tiếng Anh tạm ổn (tùy điều nào đạt được trước).

Quý vị có thể hội đủ điều kiện tham gia khóa học bổ túc nếu có nhu cầu đặc biệt vì những trải nghiệm khổ sở trước khi di cư (như từng bị tra tấn và tổn thương tâm lý) hoặc vì trình độ giáo dục có hạn.

Ngoài ra còn có khóa học bổ túc dành cho thân chủ AMEP qua Chương Trình AMEP Liên Thông Ngôn Ngữ Định Cư dẫn tới Việc Làm và Huấn Luyện (AMEP Settlement Language Pathways Employment and Training Program) (SLPET). SLPET cung cấp cho thân chủ khóa học chú trọng đến việc làm để giúp học viên học tiếng Anh của ngành nghề nhất định và đồng thời giúp thân chủ làm quen với nếp suy nghĩ và phương cách làm việc tại Úc.

Chi phí tham gia chương trình?

Hầu hết những người hội đủ điều kiện đều không phải đóng lệ phí chương trình.

Ai sẽ dạy tôi?

Các tổ chức địa phương, được gọi là cơ sở cung cấp dịch vụ, cung cấp khóa học AMEP. Các cơ sở cung cấp dịch vụ này tuyển giáo viên đã được đào tạo để dạy tiếng Anh cho người nói ngôn ngữ khác.

Cơ sở cung cấp dịch vụ tại địa phương sẽ cho biết liệu quý vị có hội đủ điều kiện tham gia chương trình này hay không và có thể giúp quý vị chọn cách học tiếng Anh hiệu quả nhất.

Họ có thể giúp quý vị xin hoãn thời điểm bắt đầu học nếu cần vì lý do gia cảnh hoặc công việc.

Cơ sở cung cấp dịch vụ sẽ tư vấn cho quý vị khóa học phù hợp nhất dựa trên hoàn cảnh công việc, gia đình và trình độ tiếng Anh hiện thời của quý vị. Họ cũng có thể giúp quý vị lên kế hoạch học tập cao hơn.

Ai sẽ chăm sóc con tôi khi tôi học tiếng Anh?

Cơ sở cung cấp dịch vụ AMEP có thể sắp xếp dịch vụ giữ trẻ miễn phí cho con quý vị trong thời gian quý vị ở trong lớp. Dịch vụ giữ trẻ miễn phí chỉ dành cho trẻ em chưa đến tuổi đi học và chỉ trong thời gian quý vị ở trong lớp.

Muốn biết thêm thông tin, hãy hỏi xin tờ thông tin về dịch vụ giữ trẻ tại trung tâm AMEP của quý vị.

Tôi sẽ học ở đâu?

Cơ sở cung cấp dịch vụ cung cấp các khóa học toàn thời gian và bán thời gian vào các giờ giấc khác nhau (ban ngày, buổi tối và cuối tuần) và tại các địa điểm khác nhau như tại trường học, trường cao đẳng và trung tâm cộng đồng như nhà thờ và nhà thờ Hồi giáo.

Cơ sở cung cấp dịch vụ cung cấp các khóa học tại cả các vùng hẻo lánh lẫn các thành phố lớn.

Nếu tôi không thể đến lớp học thì sao?

Học tập từ xa

AMEP có chương trình hàm thụ. Cơ sở cung cấp dịch vụ AMEP có thể cung cấp thêm thông tin và tư vấn cho quý vị về khóa học này.

Chương trình này được thực hiện trực tuyến hoặc thông qua đợt bài giảng và tài liệu nghe nhìn theo trình tự, kết hợp việc sử dụng sách và tư liệu nghe nhìn. Quý vị cũng giữ liên lạc đều đặn qua điện thoại với giáo viên chuyên nghiệp. Quý vị phải dành ít nhất 5 tiếng mỗi tuần cho khóa học.

Bài tập và thực hành bao gồm nghe đài, đọc báo và quảng cáo, tự giới thiệu về bản thân, hỏi thông tin, điền mẫu đơn và viết thư.

Chương Trình Người Dạy Kèm Tại Nhà

Nếu đủ điều kiện tham gia AMEP nhưng không thể đến lớp, quý vị có thể học với người dạy kèm tại nhà.

Người dạy kèm tại nhà có thể thảo luận với quý vị về cách học tiếng Anh hiệu quả nhất và giúp quý vị hiểu về sinh hoạt hàng ngày tại Úc.

Cơ sở cung cấp dịch vụ AMEP có thể cung cấp thêm thông tin và tư vấn cho quý vị về chương trình này.

Trước khi bắt đầu lớp học AMEP

Trước khi bắt đầu lớp học AMEP, quý vị cần lấy hẹn với trung tâm AMEP để:

- được đánh giá trình độ tiếng Anh
- thỏa thuận về số giờ quý vị sẽ học mỗi tuần và loại lớp học quý vị sẽ tham gia
- thảo luận về nhu cầu giữ trẻ và những gì trung tâm AMEP có thể giúp quý vị
- lập chương trình hướng dẫn về con đường học tập riêng để qua đó đề ra mục tiêu giáo dục và nghề nghiệp của quý vị cũng như những điều quý vị cần làm và học để đạt được những mục tiêu này. Khi trình độ tiếng Anh được nâng cao, những thành quả quý vị đạt được để tiến gần đến mục tiêu sẽ được ghi nhận.

Thông tin thêm

Muốn biết thêm thông tin, quý vị có thể gọi đường dây hỏi đáp của Bộ Di Trú và Quốc Tịch (Department of Immigration and Citizenship) theo số 131 881 (tính cước gọi địa phương từ bất kỳ nơi nào trên toàn nước Úc).

Quý vị có thể tìm thấy thông tin về AMEP, kể cả cơ sở cung cấp dịch vụ gần nhà quý vị nhất trên trang mạng www.immi.gov.au/amep

Nếu cần thông ngôn viên trợ giúp, xin liên lạc với Dịch Vụ Thông Phiên Dịch Toàn Quốc (Translating and Interpreting Service - TIS) theo số 131 450 (tính cước gọi địa phương từ bất kỳ nơi nào trên toàn nước Úc), Dịch Vụ Thông Phiên Dịch hoạt động 24 giờ mỗi ngày, bảy ngày mỗi tuần.